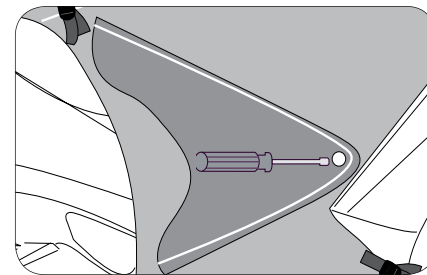
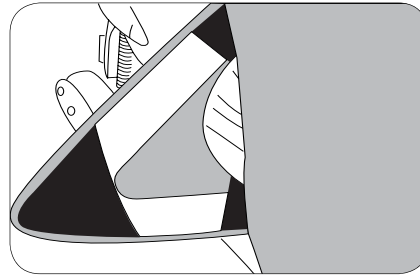
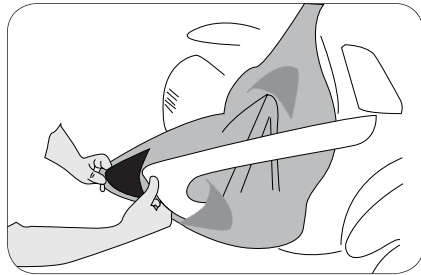


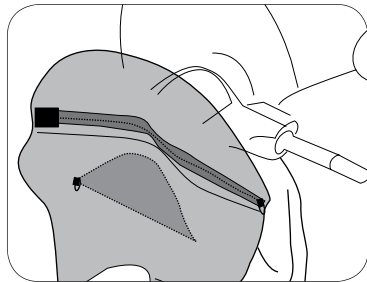
BOOMERANG

FR • NOTICE DE MONTAGE
 GB • FITTING INSTRUCTIONS
 D • MONTAGEANLEITUNG
 ES • INSTRUCCIONES DE MONTAJE
 IT • CONSIGLI DI MANUTENZIONE

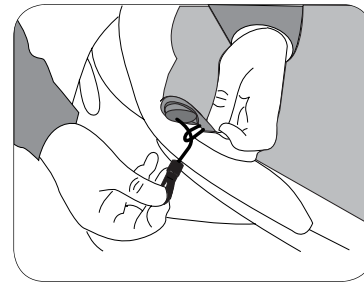
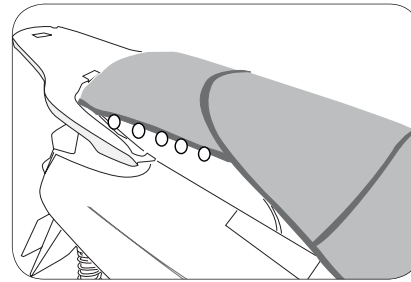
FR - Rigidificateurs aérodynamiques
 GB - Aerodynamic strengthening piece
 DE - Aerodynamische und steifere Teile
 ES - Estabilizadores aerodinámicos
 IT - Stabilizzatori aerodinamici



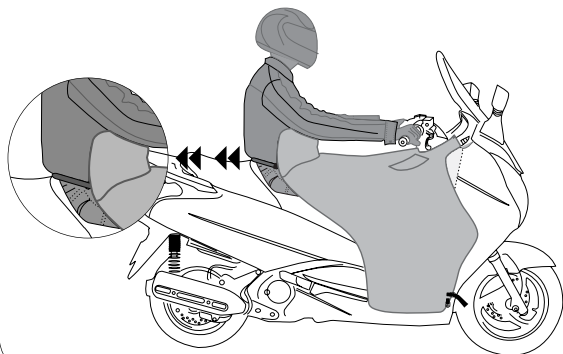
FR - Poche multifonctions
 GB - Multifunctional pocket
 DE - Multifunktionsstasche
 ES - Bolsillo multifunciones
 IT - Tasca multiuso



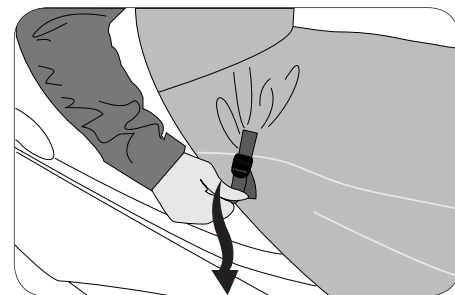
FR - Couvre selle réglable
 GB - Adjustable cover saddle
 DE - verstellbarer Sitzbanküberzug
 ES - Funda de asiento regulable
 IT - Copre sella regolabile



FR - Ceinture sécurisée
 GB - Secure belt
 DE - Sicherheitsgurt
 ES - Cinturón de seguridad
 IT - Cinghia rassicurata

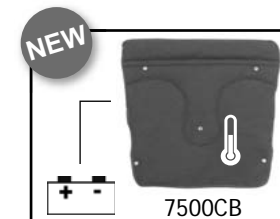
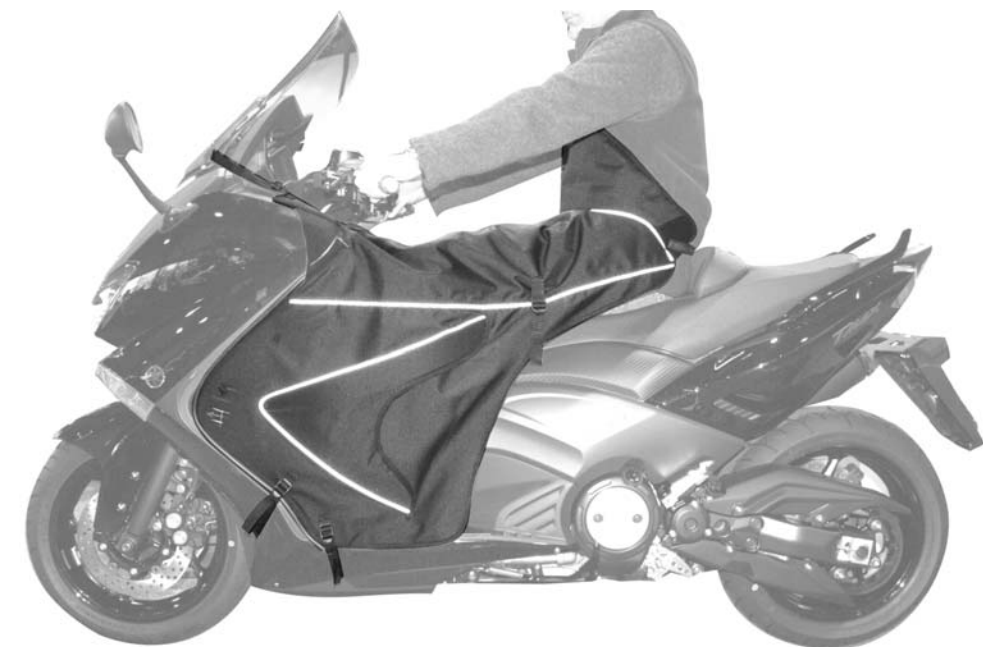


FR - Sangle d'ajustement
 GB - Adjustment strap
 DE - Befestigungsriemen
 ES - Cincha de ajuste
 IT - Cinghia d'adeguamento



YAMAHA - T-MAX - 2012

Réf : 7555CB



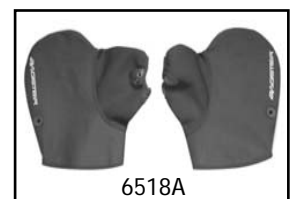
FR - Couverture chauffante
 GB - Electric blanket
 DE - Heizdecke
 ES - Forno electrico
 IT - Fodera elettrotermica amovibile



FR - BOX'R chauffants
 GB - BOX'R with heating
 DE - Heizhandschützer BOX'R
 ES - Manoplas BOX'R calefactables
 IT - Coprimanopole BOX'R elettrotermico



FR - Manchons BOX'R
 GB - BOX'R muffs
 DE - Handschützer BOX'R
 ES - Manoplas BOX'R
 IT - Manicotti BOX'R



FR - Manchons Primo
 GB - Primo muffs
 DE - Handschützer Primo
 ES - Manoplas Primo
 IT - Manicotti Primo



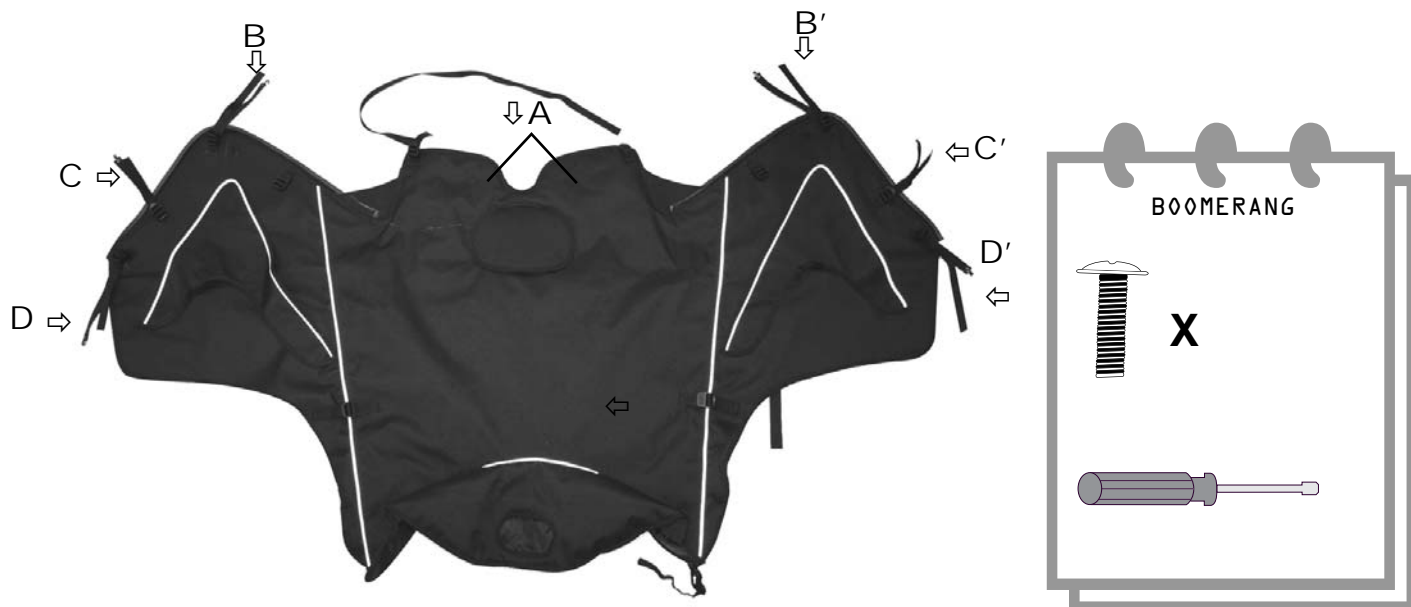
FR - Nous vous rappelons que votre tablier peut modifier votre façon de piloter ainsi que votre tenue de route. Nous vous conseillons donc de réduire votre vitesse.

GB - We remind you that your apron can modify your way of controlling like your handling. We thus advise you to reduce your speed.

DE - Wir erinnern Sie daran, daß Ihre Schürze Ihre Art und Weise zu steuern sowie Ihre Straßenlage ändern kann. Wir raten Ihnen also, Ihre Geschwindigkeit zu reduzieren.

ES - Les recordamos que su delantal puede modificar su manera de controlar así como su comportamiento de carretera. Les aconsejamos pues reducir su velocidad.

IT - Vi ricordiamo che il vostro ponte può modificare il vostro modo di controllare e la vostra tuta di strada. Vi consigliamo dunque di ridurre la vostra velocità.



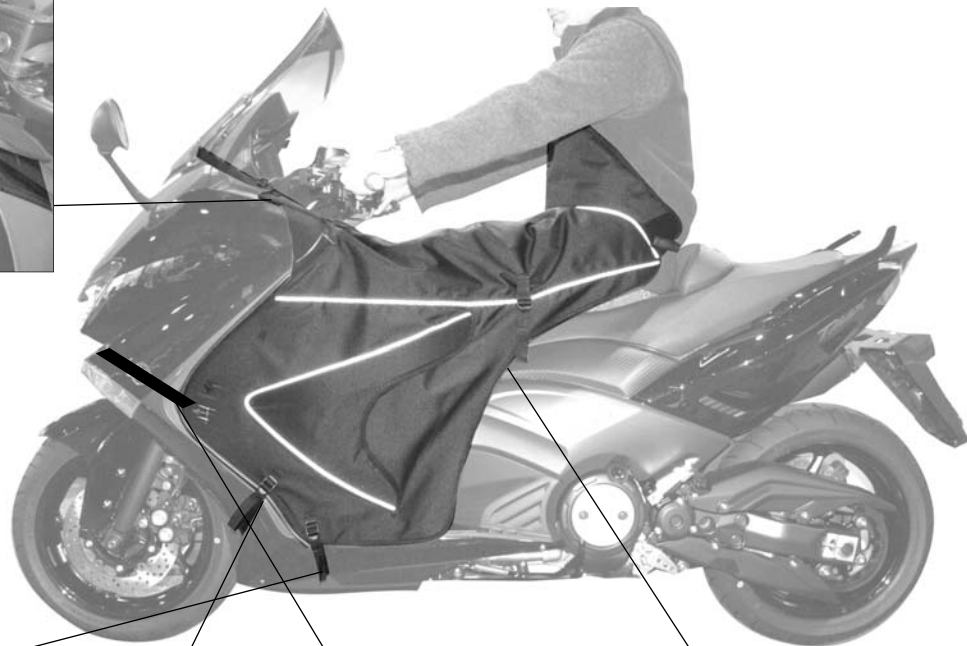
A



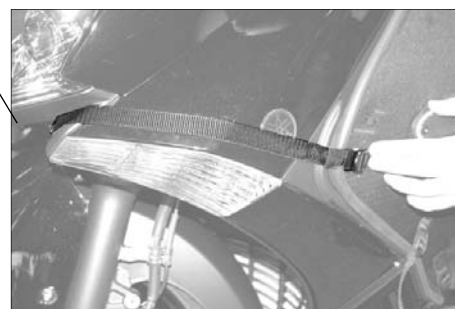
B



C



D



E



FRANÇAIS

- 1 - Positionner le tablier sur le scooter.
- 2 - Sur le cote du guidon fixer le tablier avec les vis d'origine puis passer la sangle devant la bulle d'une sangle a l'autre (photo A)
- 3 - Dans le bas du tablier fixer la sangle a crochet sous le scooter (Photo B).
- 4 - Fixer la sangle a crochet dans le passage de roue (Photo C).
- 5 - Fixer la sangle a crochet au dessus du clignotant (Photo D).
- 6 - Sous le tablier passer la sangle dans la boucle d'en face (Photo E).



ENGLISH

- 1 - Place the apron on the scooter.
- 2 - On the side of the handlebars attach the apron with the scooter's own screws and pass the strap before the windscreen from a strap to the other (Picture A).
- 3 - In the bottom of the apron attach the strap with a hook under the scooter (Picture B).
- 4 - attach the strap with a hook in the wheel passage (Picture C).
- 5 - attach the strap with a hook above the indicator (Picture D).
- 6 - pass the strap under the apron into the buckle at the opposite (Picture E).



DEUTSCH

- 1- Die Beindecke auf dem Motorroller positionieren
- 2 - Bei der Seite des Fähnchens die Beindecke mit den Ursprungsschrauben befestigen und den Riemen vor der Scheibe von einem Riemen zu dem anderen anbringen. (Bild A)
- 3 - Im unteren Teil der Beindecke den Riemen mit Haken unter dem Motorroller befestigen. (Bild B)
- 4 - Den Riemen mit Haken unter dem Radabschnitt befestigen (Bild C)
- 5- Den Riemen mit Haken über dem Blinker befestigen (Bild D)
- 6- Den Riemen unter der Beindecke in der gegengeübersetzten Schlaufe anbringen (Bild D)



ESPAÑOL

- 1 - Colocar el delantal sobre el scooter
- 2 - En el lado del manillar fijar el delantal con los tornillos de origen luego pasar la cincha delante de la burbuja de una cincha hasta la otra (foto A)
- 3 - Por el bajo del delantal fijar la cincha con gancho por debajo del scooter (foto B)
- 4 - Fijar la cincha con gancho en el paso de rueda (foto C)
- 5 - Fijar la cincha con gancho por encima de la luz intermitente (foto D)
- 6 - Pasar la cincha por debajo del delantal en la hebilla en frente



ITALIANO

- 1 - Posizionare il coprigambe sullo scooter.
- 2 - Accanto del manubrio fissare il ponte con le viti d'origine quindi passare la cinghia davanti del cupolino di una cinghia all'altra(foto A).
- 3 - Nel fondo del ponte fissare la cinghia ha uncino sotto lo scooter (foto B).
- 4 - Fissare la cinghia ha uncino nel passaggio di ruota (foto C).
- 5 - Fissare la cinghia ha uncino sopra il lampeggiatore (foto D).
- 6 - Sotto il coprigambe passare le cinghie nelle fibbie di fronte (foto E).